

# Επίσημη Εφημερίδα C 94

## της Ευρωπαϊκής Ένωσης



Έκδοση  
στην ελληνική γλώσσα

Ανακοινώσεις και Πληροφορίες

56ο έτος  
3 Απριλίου 2013

Ανακοίνωση αριθ. Περιεχόμενα Σελίδα

### II Ανακοινώσεις

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΕΙΣ ΤΩΝ ΘΕΣΜΙΚΩΝ ΚΑΙ ΛΟΙΠΩΝ ΟΡΓΑΝΩΝ ΚΑΙ ΤΩΝ ΟΡΓΑΝΙΣΜΩΝ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ

#### Ευρωπαϊκή Επιτροπή

2013/C 94/01	Μη διατύπωση αντιρρήσεων σχετικά με κοινοποιηθείσα συγκέντρωση (Υπόθεση COMP/M.6701 — Ferrovial/Enterprise) <sup>(1)</sup> .....	1
2013/C 94/02	Μη διατύπωση αντιρρήσεων σχετικά με κοινοποιηθείσα συγκέντρωση (Υπόθεση COMP/M.6503 — La Poste/Swiss Post/JV) <sup>(1)</sup> .....	1

### IV Πληροφορίες

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΠΡΟΕΡΧΟΜΕΝΕΣ ΑΠΟ ΤΑ ΘΕΣΜΙΚΑ ΚΑΙ ΛΟΙΠΑ ΟΡΓΑΝΑ ΚΑΙ ΤΟΥΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΥΣ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ

#### Ευρωπαϊκή Επιτροπή

2013/C 94/03	Ισοτιμίες του ευρώ .....	2
2013/C 94/04	Ισοτιμίες του ευρώ .....	3

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΠΡΟΕΡΧΟΜΕΝΕΣ ΑΠΟ ΤΑ ΚΡΑΤΗ ΜΕΛΗ

2013/C 94/05	Ανακοίνωση του Υπουργείου Οικονομικής Ανάπτυξης της Ιταλικής Δημοκρατίας, σύμφωνα με το άρθρο 3 παράγραφος 2 της οδηγίας 94/22/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τους όρους χορήγησης και χρήσης των αδειών αναζήτησης, εξερεύνησης και παραγωγής υδρογονανθράκων .....	4
--------------	---	---

EL

Τιμή:  
3 EUR

<sup>(1)</sup> Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ

(Συνέχεια στην επόμενη σελίδα)

2013/C 94/06	Ανακοίνωση του Υπουργείου Οικονομικής Ανάπτυξης της Ιταλικής Δημοκρατίας, σύμφωνα με το άρθρο 3 παράγραφος 2 της οδηγίας 94/22/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τους όρους χορήγησης και χρήσης των αδειών αναζήτησης, εξερεύνησης και παραγωγής υδρογονανθράκων .....	6
--------------	---	---

## V Γνωστοποιήσεις

### ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΕΣ ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΕΣ

#### Ευρωπαϊκή Επιτροπή

2013/C 94/07	Δεύτερη πρόσκληση υποβολής προτάσεων βάσει της απόφασης C(2010) 7499 της Επιτροπής για τον καθορισμό κριτηρίων και μέτρων χρηματοδότησης έργων επίδειξης σε εμπορική κλίμακα, τα οποία αποσκοπούν στην περιβαλλοντικά ασφαλή δέσμευση και αποθήκευση CO <sub>2</sub> σε γεωλογικούς σχηματισμούς, καθώς και έργων επίδειξης καινοτόμων τεχνολογιών ενέργειας από ανανεώσιμες πηγές, στο πλαίσιο του συστήματος εμπορίας δικαιωμάτων εκπομπής αερίων θερμοκηπίου εντός της Κοινότητας που θεσπίστηκε με την οδηγία 2003/87/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου .....	8
--------------	---	---

### ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΕΣ ΠΟΥ ΑΦΟΡΟΥΝ ΤΗΝ ΕΦΑΡΜΟΓΗ ΤΗΣ ΚΟΙΝΗΣ ΕΜΠΟΡΙΚΗΣ ΠΟΛΙΤΙΚΗΣ

#### Ευρωπαϊκή Επιτροπή

2013/C 94/08	Ανακοίνωση για την επικείμενη λήξη της ισχύος ορισμένων μέτρων αντανάμπινγκ .....	9
--------------	---	---

### ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΕΣ ΠΟΥ ΑΦΟΡΟΥΝ ΤΗΝ ΕΦΑΡΜΟΓΗ ΤΗΣ ΠΟΛΙΤΙΚΗΣ ΑΝΤΑΓΩΝΙΣΜΟΥ

#### Ευρωπαϊκή Επιτροπή

2013/C 94/09	Προηγούμενη γνωστοποίηση συγκέντρωσης (Υπόθεση COMP/M.6818 — Deutsche Bahn/Veolia Transport Central Europe) <sup>(1)</sup> .....	10
--------------	--	----

### Διορθωτικά

2013/C 94/10	Διορθωτικό στην ανακοίνωση για την έναρξη διαδικασίας αντανάμπινγκ όσον αφορά τις εισαγωγές ηλιακών υαλοπινάκων καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας (EE C 58 της 28.2.2013) .....	11
--------------	--	----



<sup>(1)</sup> Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ

## II

(Ανακοινώσεις)

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΕΙΣ ΤΩΝ ΘΕΣΜΙΚΩΝ ΚΑΙ ΛΟΙΠΩΝ ΟΡΓΑΝΩΝ ΚΑΙ ΤΩΝ  
ΟΡΓΑΝΙΣΜΩΝ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ

## ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ

**Μη διατύπωση αντιρρήσεων σχετικά με κοινοποιηθείσα συγκέντρωση****(Υπόθεση COMP/M.6701 — Ferrovial/Enterprise)****(Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)**

(2013/C 94/01)

Στις 25 Μαρτίου 2013, η Επιτροπή αποφάσισε να μη διατυπώσει αντιρρήσεις σχετικά με την ανωτέρω κοινοποιηθείσα συγκέντρωση και να την χαρακτηρίσει συμβίβασιμη με την κοινή αγορά. Η απόφαση αυτή βασίζεται στο άρθρο 6 παράγραφος 1 στοιχείο β) του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 139/2004 του Συμβουλίου. Το πλήρες κείμενο της απόφασης διατίθεται μόνον στα αγγλικά και θα δημοσιοποιηθεί χωρίς τα επιχειρηματικά απόρρητα στοιχεία τα οποία ενδέχεται να περιέχει. Θα διατίθεται:

- από τη σχετική με τις συγκεντρώσεις ενότητα του δικτυακού τόπου για τον ανταγωνισμό της Επιτροπής (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Ο δικτυακός αυτός τόπος παρέχει διάφορα μέσα που βοηθούν στον εντοπισμό μεμονωμένων αποφάσεων για συγκεντρώσεις όπως ευρετήρια επιχειρήσεων, αριθμών υποθέσεων, και ημερομηνιών και τομεακά ευρετήρια·
- σε ηλεκτρονική μορφή στον δικτυακό τόπο EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>) με αριθμό εγγράφου 32013M6701. Ο δικτυακός τόπος EUR-Lex αποτελεί την επιγραμμική πρόσβαση στην ευρωπαϊκή νομοθεσία.

**Μη διατύπωση αντιρρήσεων σχετικά με κοινοποιηθείσα συγκέντρωση****(Υπόθεση COMP/M.6503 — La Poste/Swiss Post/JV)****(Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)**

(2013/C 94/02)

Στις 4 Ιουλίου 2012, η Επιτροπή αποφάσισε να μη διατυπώσει αντιρρήσεις σχετικά με την ανωτέρω κοινοποιηθείσα συγκέντρωση και να την χαρακτηρίσει συμβίβασιμη με την κοινή αγορά. Η απόφαση αυτή βασίζεται στο άρθρο 6 παράγραφος 1 στοιχείο β) του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 139/2004 του Συμβουλίου. Το πλήρες κείμενο της απόφασης διατίθεται μόνον στα αγγλικά και θα δημοσιοποιηθεί χωρίς τα επιχειρηματικά απόρρητα στοιχεία τα οποία ενδέχεται να περιέχει. Θα διατίθεται:

- από τη σχετική με τις συγκεντρώσεις ενότητα του δικτυακού τόπου για τον ανταγωνισμό της Επιτροπής (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Ο δικτυακός αυτός τόπος παρέχει διάφορα μέσα που βοηθούν στον εντοπισμό μεμονωμένων αποφάσεων για συγκεντρώσεις όπως ευρετήρια επιχειρήσεων, αριθμών υποθέσεων, και ημερομηνιών και τομεακά ευρετήρια·
- σε ηλεκτρονική μορφή στον δικτυακό τόπο EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>) με αριθμό εγγράφου 32012M6503. Ο δικτυακός τόπος EUR-Lex αποτελεί την επιγραμμική πρόσβαση στην ευρωπαϊκή νομοθεσία.

## IV

(Πληροφορίες)

## ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΠΡΟΕΡΧΟΜΕΝΕΣ ΑΠΟ ΤΑ ΘΕΣΜΙΚΑ ΚΑΙ ΛΟΙΠΑ ΟΡΓΑΝΑ ΚΑΙ ΤΟΥΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΥΣ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ

## ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Ισοτιμίες του ευρώ <sup>(1)</sup>

28 Μαρτίου 2013

(2013/C 94/03)

1 ευρώ =

Νομισματική μονάδα	Ισοτιμία	Νομισματική μονάδα	Ισοτιμία
USD	δολάριο ΗΠΑ	AUD	δολάριο Αυστραλίας
JPY	ιαπωνικό γιεν	CAD	δολάριο Καναδά
DKK	δανική κορόνα	HKD	δολάριο Χονγκ Κονγκ
GBP	λίρα στερλίνα	NZD	δολάριο Νέας Ζηλανδίας
SEK	σουηδική κορόνα	SGD	δολάριο Σιγκαπούρης
CHF	ελβετικό φράγκο	KRW	ουόν Νότιας Κορέας
ISK	ισλανδική κορόνα	ZAR	νοτιοαφρικανικό ραντ
NOK	νορβηγική κορόνα	CNY	κινεζικό ρενμινπί γιουάν
BGN	βουλγαρικό λεβ	HRK	κροατική κούνα
CZK	τσεχική κορόνα	IDR	ρουπία Ινδονησίας
HUF	ουγγρικό φιορίνι	MYR	μαλαισιανό ρινγκίτ
LTL	λιθουανικό λίτας	PHP	πέσο Φιλιππινών
LVL	λετονικό λατς	RUB	ρωσικό ρούβλι
PLN	πολωνικό ζλότι	THB	ταϊλανδικό μπατ
RON	ρουμανικό λέου	BRL	ρεάλ Βραζιλίας
TRY	τουρκική λίρα	MXN	πέσο Μεξικού
		INR	ινδική ρουπία

<sup>(1)</sup> Πηγή: Ισοτιμίες αναφοράς που δημοσιεύονται από την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα.

**Ισοτιμίες του ευρώ <sup>(1)</sup>****2 Απριλίου 2013**

(2013/C 94/04)

**1 ευρώ =**

Νομισματική μονάδα	Ισοτιμία	Νομισματική μονάδα	Ισοτιμία
USD	δολάριο ΗΠΑ	AUD	δολάριο Αυστραλίας
JPY	ιαπωνικό γιεν	CAD	δολάριο Καναδά
DKK	δανική κορόνα	HKD	δολάριο Χονγκ Κονγκ
GBP	λίρα στερλίνα	NZD	δολάριο Νέας Ζηλανδίας
SEK	σουηδική κορόνα	SGD	δολάριο Σιγκαπούρης
CHF	ελβετικό φράγκο	KRW	ουόν Νότιας Κορέας
ISK	ισλανδική κορόνα	ZAR	νοτιοαφρικανικό ραντ
NOK	νορβηγική κορόνα	CNY	κινεζικό ρενμινπί γιουάν
BGN	βουλγαρικό λεβ	HRK	κροατική κούνα
CZK	τσεχική κορόνα	IDR	ρουπία Ινδονησίας
HUF	ουγγρικό φιορίνι	MYR	μαλαισιανό ρινγκίτ
LTL	λιθουανικό λίτας	PHP	πέσο Φιλιππινών
LVL	λετονικό λατς	RUB	ρωσικό ρούβλι
PLN	πολωνικό ζλότι	THB	ταϊλανδικό μπατ
RON	ρουμανικό λέου	BRL	ρεάλ Βραζιλίας
TRY	τουρκική λίρα	MXN	πέσο Μεξικού
		INR	ινδική ρουπία

<sup>(1)</sup> Πηγή: Ισοτιμίες αναφοράς που δημοσιεύονται από την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα.

## ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΠΡΟΕΡΧΟΜΕΝΕΣ ΑΠΟ ΤΑ ΚΡΑΤΗ ΜΕΛΗ

**Ανακοίνωση του Υπουργείου Οικονομικής Ανάπτυξης της Ιταλικής Δημοκρατίας, σύμφωνα με το άρθρο 3 παράγραφος 2 της οδηγίας 94/22/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τους όρους χορήγησης και χρήσης των αδειών αναζήτησης, εξερεύνησης και παραγωγής υδρογονανθράκων**  
(2013/C 94/05)

Το Υπουργείο Οικονομικής Ανάπτυξης γνωστοποιεί ότι η εταιρεία Enel Longanesi Developments S.r.l. υπέβαλε αίτηση για άδεια εξερεύνησης για υδρογονάνθρακες, καλούμενη άδεια «Sciascitiello», σε περιοχή της περιφέρειας της Απουλίας, συγκεκριμένα της επαρχίας Foggia, η οποία οριοθετείται από τόξα μεσημβρινών και παραλλήλων που τέμνονται σε σημεία των οποίων οι γεωγραφικές συντεταγμένες παρατίθενται στον ακόλουθο πίνακα:

Τριγωνομετρικό σημείο	Γεωγραφικές συντεταγμένες	
	Ανατολικό Γεωγραφικό Μήκος Monte Mario	Βόρειο Γεωγραφικό Πλάτος
A	2°57',61	41°11',98
B	3°02',96	41°06',0543
C	3°03'	41°05'
D	3°00'	41°05'
E	3°00'	41°06'
F	2°58'	41°06'
G	2°58'	41°07'
H	2°56'	41°07'
I	2°56'	41°06'
L	2°53'	41°06'
M	2°53'	41°09'
N	2°56'	41°09'
O	2°56'	41°10',1

Οι προαναφερόμενες συντεταγμένες βασίζονται στους χάρτες του Istituto Geografico Militare (I.G.M.) — Φύλλο αριθ. 174-175 του χάρτη της Ιταλίας σε κλίμακα 1:100 000.

Με βάση αυτή την οριοθέτηση, η επιφάνεια είναι 88,58 km<sup>2</sup>.

Σύμφωνα με την προαναφερόμενη οδηγία, το άρθρο 4 του νομοθετικού διατάγματος αριθ. 625 της 25ης Νοεμβρίου 1996, το υπουργικό διάταγμα της 4ης Μαρτίου 2011 και τη διοικητική εγκύκλιο της 22ας Μαρτίου 2011, το Υπουργείο Οικονομικής Ανάπτυξης δημοσιεύει ανακοίνωση με την οποία παρέχεται η δυνατότητα σε άλλους ενδιαφερομένους να υποβάλουν ανταγωνιστικές αιτήσεις για άδεια εξερεύνησης για υδρογονάνθρακες στην ίδια περιοχή που οριοθετείται από τα προαναφερόμενα τριγωνομετρικά σημεία και συντεταγμένες.

Αρμόδια αρχή για τη χορήγηση της σχετικής άδειας εξερεύνησης είναι το Υπουργείο Οικονομικής Ανάπτυξης — Τμήμα Ενέργειας — Γενική Διεύθυνση Ορυκτών και Ενεργειακών Πόρων — Διοικητική Μονάδα VI.

Οι κανόνες για την εκχώρηση εξορυκτικών δικαιωμάτων καθορίζονται στις ακόλουθες πράξεις:

νόμος αριθ. 613 της 21ης Ιουλίου 1967, νόμος αριθ. 9 της 9 Ιανουαρίου 1991, νομοθετικό διάταγμα αριθ. 625 της 25ης Νοεμβρίου 1996, υπουργικό Διάταγμα της 4ης Μαρτίου 2011 και διοικητική εγκύκλιος της 22ας Μαρτίου 2011.

Η προθεσμία για την υποβολή αιτήσεων είναι τρεις μήνες μετά τη δημοσίευση της παρούσας ανακοίνωσης στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Οι αιτήσεις που θα υποβληθούν μετά τη λήξη της προθεσμίας αυτής δεν θα ληφθούν υπόψη.

Η διεύθυνση στην οποία πρέπει να υποβληθούν οι αιτήσεις είναι η εξής:

Ministero dello sviluppo economico  
Dipartimento per l'energia  
Direzione generale delle risorse minerarie ed energetiche  
Divisione VI  
Via Molise 2  
00187 Roma RM  
ITALIA

Η αίτηση μπορεί επίσης να υποβληθεί με ηλεκτρονικό ταχυδρομείο στην ακόλουθη διεύθυνση: Ene.rme.div.6@pec.sviluppoeconomico.gov.it, μαζί με τα απαιτούμενα έγγραφα σε ηλεκτρονική μορφή και την ψηφιακή υπογραφή του νόμιμου αντιπροσώπου του αιτούντος.

Σύμφωνα με το σημείο 2 του παραρτήματος Α του διατάγματος του Πρωθυπουργού αριθ. 22 της 22ας Δεκεμβρίου 2010, η συνολική διάρκεια της διαδικασίας για τη χορήγηση άδειας εξερεύνησης πρέπει να μην υπερβαίνει τις 180 ημέρες.

**Ανακοίνωση του Υπουργείου Οικονομικής Ανάπτυξης της Ιταλικής Δημοκρατίας, σύμφωνα με το άρθρο 3 παράγραφος 2 της οδηγίας 94/22/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τους όρους χορήγησης και χρήσης των αδειών αναζήτησης, εξερεύνησης και παραγωγής υδρογονανθράκων**  
(2013/C 94/06)

Το Υπουργείο Οικονομικής Ανάπτυξης γνωστοποιεί ότι η εταιρεία Enel Longanesi Developments S.r.l. υπέβαλε αίτηση για άδεια εξερεύνησης για υδρογονάνθρακες, καλούμενη άδεια «Fontana Villanella», σε περιοχή της περιφέρειας της Απουλίας, συγκεκριμένα της επαρχίας Foggia, η οποία οριοθετείται από τόξα μεσημβρινών και παραλλήλων που τέμνονται σε σημεία των οποίων οι γεωγραφικές συντεταγμένες παρατίθενται στον ακόλουθο πίνακα:

Τριγωνομετρικό Σημείο	Ανατολικό Γεωγραφικό Μήκος Monte Mario	Βόρειο Γεωγραφικό Πλάτος
A	2°39'	41°36'
B	2°42',96	41°36'
C	2°41',56	41°35',75
D	2°44',47	41°26',37
E	2°42',7	41°26'
F	2°38'	41°26'
G	2°38'	41°29'
H	2°39'	41°29'
I	2°39'	41°30'
L	2°40'	41°30'
M	2°40'	41°35'
N	2°39'	41°35'

Οι προαναφερόμενες συντεταγμένες βασίζονται στους χάρτες του Istituto Geografico Militare (I.G.M.) — Φύλλο αριθ. 163 του χάρτη της Ιταλίας σε κλίμακα 1: 100 000.

Με βάση αυτή την οριοθέτηση, η επιφάνεια είναι 98,29 km<sup>2</sup>.

Σύμφωνα με την προαναφερόμενη οδηγία, το άρθρο 4 του νομοθετικού διατάγματος αριθ. 625 της 25ης Νοεμβρίου 1996, το υπουργικό διάταγμα της 4ης Μαρτίου 2011 και τη διοικητική εγκύκλιο της 22ας Μαρτίου 2011, το Υπουργείο Οικονομικής Ανάπτυξης δημοσιεύει ανακοίνωση με την οποία παρέχεται η δυνατότητα σε άλλους ενδιαφερομένους να υποβάλουν ανταγωνιστικές αιτήσεις για άδεια εξερεύνησης για υδρογονάνθρακες στην ίδια περιοχή που οριοθετείται από τα προαναφερόμενα τριγωνομετρικά σημεία και συντεταγμένες.

Αρμόδια αρχή για τη χορήγηση της σχετικής άδειας εξερεύνησης είναι το Υπουργείο Οικονομικής Ανάπτυξης — Τμήμα Ενέργειας — Γενική Διεύθυνση Ορυκτών και Ενεργειακών Πόρων — Διοικητική Μονάδα VI.

Οι κανόνες για την εκχώρηση εξορυκτικών δικαιωμάτων καθορίζονται στις ακόλουθες πράξεις:

νόμος αριθ. 613 της 21ης Ιουλίου 1967, νόμος αριθ. 9 της 9ης Ιανουαρίου 1991, νομοθετικό διάταγμα αριθ. 625 της 25ης Νοεμβρίου 1996, υπουργικό Διάταγμα της 4ης Μαρτίου 2011 και διοικητική εγκύκλιος της 22ας Μαρτίου 2011.

Η προθεσμία για την υποβολή αιτήσεων είναι τρεις μήνες από τη δημοσίευση της παρούσας ανακοίνωσης στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.



Οι αιτήσεις που θα υποβληθούν μετά τη λήξη της προθεσμίας αυτής δεν θα ληφθούν υπόψη.

Η διεύθυνση στην οποία πρέπει να υποβληθούν οι αιτήσεις είναι η εξής:

Ministero dello sviluppo economico  
Dipartimento per l'energia  
Direzione generale delle risorse minerarie ed energetiche  
Divisione VI  
Via Molise 2  
00187 Roma RM  
ITALIA

Η αίτηση μπορεί επίσης να υποβληθεί με ηλεκτρονικό ταχυδρομείο στην ακόλουθη διεύθυνση: Ene.rme.div.6@pec.sviluppoeconomico.gov.it, μαζί με τα απαιτούμενα έγγραφα σε ηλεκτρονική μορφή και την ψηφιακή υπογραφή του νόμιμου αντιπροσώπου του αιτούντος.

Σύμφωνα με το σημείο 2 του παραρτήματος Α του διατάγματος του Πρωθυπουργού αριθ. 22 της 22ας Δεκεμβρίου 2010, η συνολική διάρκεια της διαδικασίας για τη χορήγηση άδειας εξερεύνησης πρέπει να μην υπερβαίνει τις 180 ημέρες.

---

## V

(Γνωστοποιήσεις)

## ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΕΣ ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΕΣ

## ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Δεύτερη πρόσκληση υποβολής προτάσεων βάσει της απόφασης C(2010) 7499 της Επιτροπής για τον καθορισμό κριτηρίων και μέτρων χρηματοδότησης έργων επίδειξης σε εμπορική κλίμακα, τα οποία αποσκοπούν στην περιβαλλοντικά ασφαλή δέσμευση και αποθήκευση CO<sub>2</sub> σε γεωλογικούς σχηματισμούς, καθώς και έργων επίδειξης καινοτόμων τεχνολογιών ενέργειας από ανανεώσιμες πηγές, στο πλαίσιο του συστήματος εμπορίας δικαιωμάτων εκπομπής αερίων θερμοκηπίου εντός της Κοινότητας που θεσπίστηκε με την οδηγία 2003/87/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου

(2013/C 94/07)

Ανακοινώνεται η δημοσίευση της δεύτερης πρόσκλησης υποβολής προτάσεων βάσει της ανωτέρω απόφασης της 3ης Νοεμβρίου 2010.

Καλούνται οι ενδιαφερόμενοι να υποβάλουν προτάσεις. Οι προθεσμίες της πρόσκλησης, πληροφορίες για τις διαδικασίες της, καθώς και οδηγίες προς τους ενδιαφερόμενους σχετικά με τον τρόπο υποβολής προτάσεων, διατίθενται στον ακόλουθο δικτυακό τόπο της Ευρωπαϊκής Επιτροπής:

[http://ec.europa.eu/clima/funding/ner300/index\\_en.htm](http://ec.europa.eu/clima/funding/ner300/index_en.htm)

---

## ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΕΣ ΠΟΥ ΑΦΟΡΟΥΝ ΤΗΝ ΕΦΑΡΜΟΓΗ ΤΗΣ ΚΟΙΝΗΣ ΕΜΠΟΡΙΚΗΣ ΠΟΛΙΤΙΚΗΣ

### ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ

#### Ανακοίνωση για την επικείμενη λήξη της ισχύος ορισμένων μέτρων αντιντάμπινγκ

(2013/C 94/08)

1. Όπως προβλέπεται στο άρθρο 11 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1225/2009 του Συμβουλίου, της 30ής Νοεμβρίου 2009 <sup>(1)</sup>, για την άμυνα κατά των εισαγωγών που αποτελούν αντικείμενο ντάμπινγκ εκ μέρους χωρών μη μελών της Ευρωπαϊκής Κοινότητας, η Επιτροπή γνωστοποιεί ότι, αν δεν κινηθεί επανεξέταση σύμφωνα με την ακόλουθη διαδικασία, τα μέτρα αντιντάμπινγκ που αναφέρονται παρακάτω θα λήξουν την ημερομηνία που καθορίζεται στον παρακάτω πίνακα.

#### 2. Διαδικασία

Οι παραγωγοί της Ένωσης μπορούν να υποβάλουν γραπτή αίτηση επανεξέτασης. Η αίτηση αυτή πρέπει να περιέχει επαρκή αποδεικτικά στοιχεία από τα οποία να προκύπτει ότι η λήξη της ισχύος των μέτρων είναι πιθανόν να οδηγήσει στη συνέχιση ή την επανάληψη του ντάμπινγκ και της ζημίας.

Στην περίπτωση που η Επιτροπή αποφασίσει να επανεξετάσει τα εν λόγω μέτρα, οι εισαγωγείς, οι εξαγωγείς, οι αντιπρόσωποι της εξαγούσας χώρας και οι παραγωγοί της Ένωσης θα έχουν τη δυνατότητα να αναπτύξουν, να αντικρούσουν ή να σχολιάσουν τα στοιχεία που παρατίθενται στην αίτηση επανεξέτασης.

#### 3. Προθεσμία

Οι παραγωγοί της Ένωσης μπορούν να υποβάλουν γραπτή αίτηση επανεξέτασης, με βάση τα ανωτέρω, προς την Ευρωπαϊκή Επιτροπή, Γενική Διεύθυνση Εμπορίου, Μονάδα Η-1 [«European Commission, Directorate-General for Trade (Unit H-1), N-105 8/20, 1049 Brussels, Belgium»] <sup>(2)</sup>, ανά πάσα στιγμή από την ημερομηνία δημοσίευσης της παρούσας ανακοίνωσης, αλλά το αργότερο τρεις μήνες πριν από την ημερομηνία που αναφέρεται στον ακόλουθο πίνακα.

4. Η παρούσα ανακοίνωση δημοσιεύεται σύμφωνα με το άρθρο 11 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1225/2009.

Προϊόν	Χώρα/-ες καταγωγής ή εξαγωγής	Μέτρα	Πράξη αναφοράς	Ημερομηνία λήξης ισχύος <sup>(1)</sup>
Ορισμένα παρασκευασμένα ή διατηρημένα εσπεριδοειδή (δηλαδή, μανταρίνια κ.λπ.)	Λαϊκή Δημοκρατία της Κίνας	Δασμός αντιντάμπινγκ	Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1355/2008 του Συμβουλίου (ΕΕ L 350 της 30.12.2008, σ. 35) και εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 158/2013 του Συμβουλίου (ΕΕ L 49 της 22.2.2013, σ. 29)	31.12.2013

<sup>(1)</sup> Το μέτρο λήγει τα μεσάνυχτα της ημέρας που αναφέρεται στην παρούσα στήλη.

<sup>(1)</sup> ΕΕ L 343 της 22.12.2009, σ. 51.

<sup>(2)</sup> Φαξ +32 22956505.

ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΕΣ ΠΟΥ ΑΦΟΡΟΥΝ ΤΗΝ ΕΦΑΡΜΟΓΗ ΤΗΣ ΠΟΛΙΤΙΚΗΣ  
ΑΝΤΑΓΩΝΙΣΜΟΥ

ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Προηγούμενη γνωστοποίηση συγκέντρωσης

(Υπόθεση COMP/M.6818 — Deutsche Bahn/Veolia Transport Central Europe)

(Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)

(2013/C 94/09)

1. Στις 21 Μαρτίου 2013, η Επιτροπή έλαβε γνωστοποίηση μιας σχεδιαζόμενης συγκέντρωσης σύμφωνα με το άρθρο 4 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 139/2004 του Συμβουλίου <sup>(1)</sup> με την οποία η επιχείρηση Deutsche Bahn AG («DB», Γερμανία), μέσω της θυγατρικής της, DB Mobility Logistics AG, αποκτά κατά την έννοια του άρθρου 3 παράγραφος 1 στοιχείο β) του κοινοτικού κανονισμού συγκεντρώσεων αποκλειστικό έλεγχο του συνόλου της επιχείρησης Veolia Transport Central Europe («Veolia», Γερμανία) με αγορά μετοχών.
  2. Οι επιχειρηματικές δραστηριότητες των εν λόγω επιχειρήσεων είναι:
    - για την DB: Η DB, με έδρα το Βερολίνο της Γερμανίας, είναι πολυεθνικός όμιλος επιχειρήσεων του τομέα της κινητικότητας και της εφοδιαστικής. Η DB δραστηριοποιείται στις μεταφορές επιβατών μέσω σιδηροδρόμου και λεωφορείων, στις αποστολές εμπορευμάτων και στον τομέα της εφοδιαστικής (περιλαμβανομένης της μεταφοράς εμπορευμάτων) και στις συναφείς υπηρεσίες·
    - για την Veolia: Η Veolia, με έδρα στο Βερολίνο της Γερμανίας, ανήκει στον όμιλο επιχειρήσεων Veolia Transport Transdev Group («VTD»). Ο όμιλος VTD κατέχει το 65 % των μετοχών της Veolia, ενώ το υπόλοιπο 35 % ανήκει στην Ευρωπαϊκή Τράπεζα Ανασυγκρότησης και Ανάπτυξης («ΕΤΑΑ»). Η Veolia εκμεταλλεύεται δίκτυα μεταφοράς επιβατών με λεωφορεία καθώς και δρόμους σε έξι χώρες της κεντρικής και ανατολικής Ευρώπης: Τσεχική Δημοκρατία, Πολωνία, Σλοβακία και Σλοβενία εντός του ΕΟΧ και Κροατία και Σερβία εκτός ΕΟΧ. Επιπλέον, η Veolia εκμεταλλεύεται μια πολύ περιορισμένη περιφερειακή σιδηροδρομική υπηρεσία στην Τσεχική Δημοκρατία.
  3. Κατόπιν προκαταρκτικής εξέτασης, η Επιτροπή διαπιστώνει ότι η γνωστοποιηθείσα πράξη θα μπορούσε να εμπίπτει στο πεδίο εφαρμογής του κοινοτικού κανονισμού συγκεντρώσεων. Εντούτοις, επιφυλάσσεται να λάβει τελική απόφαση επί του σημείου αυτού.
  4. Η Επιτροπή καλεί τους ενδιαφερόμενους τρίτους να υποβάλουν στην Επιτροπή ενδεχόμενες παρατηρήσεις για τη σχεδιαζόμενη συγκέντρωση.
- Οι παρατηρήσεις πρέπει να φθάσουν στην Επιτροπή το αργότερο εντός δέκα ημερών από την ημερομηνία της παρούσας δημοσίευσης, με την ένδειξη COMP/M.6818 — Deutsche Bahn/Veolia Transport Central Europe. Οι παρατηρήσεις μπορούν να σταλούν στην Επιτροπή με φαξ (+32 22964301), ηλεκτρονικά στην COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu ή ταχυδρομικά στην ακόλουθη διεύθυνση:

Ευρωπαϊκή Επιτροπή  
ΓΔ Ανταγωνισμού  
Μητρώο Συγχωνεύσεων  
J-70  
1049 Bruxelles/Brussel  
BELGIQUE/BELGIË

<sup>(1)</sup> ΕΕ L 24 της 29.1.2004, σ. 1 («Κοινοτικός κανονισμός συγκεντρώσεων»).

## ΔΙΟΡΘΩΤΙΚΑ

**Διορθωτικό στην ανακοίνωση για την έναρξη διαδικασίας αντιτάμπινγκ όσον αφορά τις εισαγωγές ηλιακών υαλοπινάκων καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας**

(Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης C 58 της 28ης Φεβρουαρίου 2013)

(2013/C 94/10)

Στη σελίδα 6, σημείο 2 «Προϊόν που αποτελεί αντικείμενο της έρευνας»:

αντί: «Το προϊόν που υπόκειται στην παρούσα έρευνα είναι ηλιακοί υαλοπίνακες που αποτελούνται από θερμικά επιβελτιωμένο κοινό επίπεδο γυαλί, με περιεκτικότητα σε σίδηρο λιγότερο από 300 ppm, ηλιακής διαπερατότητας άνω του 88 % (μετρούμενο σύμφωνα με το AM1,5 300-2 500 nm), με αντοχή στη θερμότητα έως 250 °C (μετρούμενο σύμφωνα με το πρότυπο EN 15150), αντοχή στο θερμικό σοκ  $\Delta$  150K (μετρούμενη σύμφωνα με το πρότυπο EN 15150) και τη μηχανική αντοχή 90 N/mm<sup>2</sup> και άνω (μετρούμενη σύμφωνα με το πρότυπο EN 1288-3) (“το υπό έρευνα προϊόν”).»

διάβαζε: «Το προϊόν που υπόκειται στην παρούσα έρευνα είναι ηλιακοί υαλοπίνακες που αποτελούνται από θερμικά επιβελτιωμένο κοινό επίπεδο γυαλί, με περιεκτικότητα σε σίδηρο λιγότερο από 300 ppm, ηλιακής διαπερατότητας άνω του 88 % (μετρούμενο σύμφωνα με το AM1,5 300-2 500 nm), με αντοχή στη θερμότητα έως 250 °C (μετρούμενο σύμφωνα με το πρότυπο EN 12150), αντοχή στο θερμικό σοκ  $\Delta$  150K (μετρούμενη σύμφωνα με το πρότυπο EN 12150) και μηχανική αντοχή 90 N/mm<sup>2</sup> και άνω (μετρούμενη σύμφωνα με το πρότυπο EN 1288-3) (“το υπό έρευνα προϊόν”).»





## Τιμή συνδρομής 2013 (χωρίς ΦΠΑ, συμπεριλαμβανομένων των εξόδων ταχυδρομείου για κανονική αποστολή)

Επίσημη Εφημερίδα της ΕΕ, σειρές L + C, μόνο έντυπη έκδοση	22 επίσημες γλώσσες της ΕΕ	1 300 EUR ετησίως
Επίσημη Εφημερίδα της ΕΕ, σειρές L + C, έντυπη έκδοση + ετήσιο DVD	22 επίσημες γλώσσες της ΕΕ	1 420 EUR ετησίως
Επίσημη Εφημερίδα της ΕΕ, σειρά L, μόνο έντυπη έκδοση	22 επίσημες γλώσσες της ΕΕ	910 EUR ετησίως
Επίσημη Εφημερίδα της ΕΕ, σειρές L + C, μηνιαίο συγκεντρωτικό DVD	22 επίσημες γλώσσες της ΕΕ	100 EUR ετησίως
Συμπλήρωμα της Επίσημης Εφημερίδας (σειρά S — Δημόσιες συμβάσεις και διαγωνισμοί), DVD, μία έκδοση την εβδομάδα	πολύγλωσσο: 23 επίσημες γλώσσες της ΕΕ	200 EUR ετησίως
Επίσημη Εφημερίδα της ΕΕ, σειρά C — Διαγωνισμοί	γλώσσα(-ες) ανάλογα με τον διαγωνισμό	50 EUR ετησίως

Η συνδρομή στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*, που εκδίδεται στις επίσημες γλώσσες της Ευρωπαϊκής Ένωσης, είναι δυνατή σε 22 γλωσσικές εκδόσεις. Περιλαμβάνει τις σειρές L (Νομοθεσία) και C (Ανακοινώσεις και Πληροφορίες).

Για κάθε γλωσσική έκδοση απαιτείται ξεχωριστή συνδρομή.

Σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 920/2005 του Συμβουλίου, που δημοσιεύθηκε στην Επίσημη Εφημερίδα L 156 της 18ης Ιουνίου 2005, τα θεσμικά όργανα της Ευρωπαϊκής Ένωσης δεν υποχρεούνται, προσωρινά, να συντάσσουν και να δημοσιεύουν στα ιρλανδικά όλες τις πράξεις. Γι' αυτό, η Επίσημη Εφημερίδα στα ιρλανδικά πωλείται ξεχωριστά.

Η συνδρομή για το Συμπλήρωμα της Επίσημης Εφημερίδας (σειρά S — Δημόσιες συμβάσεις και διαγωνισμοί) περιλαμβάνει 23 επίσημες γλωσσικές εκδόσεις σε ένα ενιαίο πολύγλωσσο DVD.

Με απλή αίτηση, οι συνδρομητές της *Επίσημης Εφημερίδας της Ευρωπαϊκής Ένωσης* έχουν δικαίωμα να λαμβάνουν διάφορα παραρτήματα της Επίσημης Εφημερίδας. Ενημερώνονται για την έκδοση των παραρτημάτων με «Σημείωση για τον αναγνώστη» που δημοσιεύεται στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

## Πωλήσεις και συνδρομές

Συνδρομές σε διάφορες τιμολογημένες περιοδικές εκδόσεις, όπως η *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*, διατίθενται στους εμπορικούς μας αντιπροσώπους. Κατάλογο των εμπορικών μας αντιπροσώπων θα βρείτε στο διαδίκτυο, στη διεύθυνση:

[http://publications.europa.eu/others/agents/index\\_el.htm](http://publications.europa.eu/others/agents/index_el.htm)

Το EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu>) παρέχει άμεση και δωρεάν πρόσβαση στο δικαίωμα της Ευρωπαϊκής Ένωσης. Ο ιστοχώρος αυτός επιτρέπει την πρόσβαση στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης* καθώς και στις Συνθήκες, στη νομοθεσία, στη νομολογία και στις προπαρασκευαστικές πράξεις.

Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με την Ευρωπαϊκή Ένωση: <http://europa.eu>

